

**Årsredovisning**  
för  
**Menzel Skandinavien AB**  
556735-7933

Räkenskapsåret  
2023-01-01 – 2023-12-31

**Fastställelseintyg**

Undertecknad verkställande direktör i Menzel Skandinavien AB intygar att resultaträkningen och balansräkningen i årsredovisningen har fastställts på årsstämma den 12 / 4 2024. Årsstämman beslutade att godkänna styrelsens förslag till resultatdisposition.

Jag intygar också att innehållet i årsredovisningen och revisionsberättelsen stämmer överens med originalen.

Göteborg den 12 / 4 2024

  
Johan Tretter

# ÅRSREDOVISNING

FÖR

**Menzel Skandinavien AB**

556735-7933

RÄKENSKAPSÅRET

2023-01-01 – 2023-12-31

## Förvaltningsberättelse

Styrelsen och verkställande direktören för Menzel Skandinavien AB avger följande årsredovisning för räkenskapsåret 2023-01-01 – 2023-12-31.

Årsredovisningen är upprättad i svenska kronor, SEK. Om inte annat särskilt anges, redovisas alla belopp i hela kronor (kr). Uppgifter inom parentes avser föregående år.

### Verksamheten

#### *Allmänt om verksamheten*

Bolaget är ett helägt dotterbolag till Menzel Elektromotoren GmbH, reg nr. 136745493, med säte i Berlin, Tyskland och bedriver distributions- och maskintekniska tjänster för elektriska maskiner, i huvudsak växelströms- och likströmsmotorer för industrin i Göteborg.

Företaget har sitt säte i Göteborg.

<b>Flerårsöversikt (Tkr)</b>	<b>2023</b>	<b>2022</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Nettoomsättning	7 046	3 487	9 074	6 266
Resultat efter finansiella poster	420	-731	381	243
Soliditet (%)	80	67	58	49

Bolaget saknade verkställande direktör under halva räkenskapsåret 2022. Efter att bolaget tillsatt ny VD har det bidragit positivt till bolagets nettoomsättning under 2023.

### Förändringar i eget kapital

	<b>Aktie- kapital</b>	<b>Balanserat resultat</b>	<b>Årets resultat</b>	<b>Totalt</b>
Belopp vid årets ingång	100 000	1 134 888	-730 954	<b>503 934</b>
Disposition enligt beslut av årsstämman:				
Balanseras i ny räkning		-730 954	730 954	<b>0</b>
Årets resultat			609 806	<b>609 806</b>
<b>Belopp vid årets utgång</b>	<b>100 000</b>	<b>403 934</b>	<b>609 806</b>	<b>1 113 740</b>

✓

**Resultatdisposition**

Styrelsen föreslår att till förfogande stående vinstmedel (kronor):

balanserad vinst	403 934
årets vinst	609 806
	<b>1 013 740</b>
disponeras så att	
i ny räkning överföres	1 013 740
	<b>1 013 740</b>

Bolagets resultat och ställning i övrigt framgår av efterföljande resultat- och balansräkning med noter.

WS

## Resultaträkning

	Not	2023-01-01 -2023-12-31	2022-01-01 -2022-12-31
<b>Rörelseintäkter</b>			
Nettoomsättning		7 046 326	3 486 629
Övriga rörelseintäkter		182 012	153 089
<b>Summa rörelseintäkter</b>		<b>7 228 338</b>	<b>3 639 718</b>
<b>Rörelsekostnader</b>			
Handelsvaror		-4 760 121	-2 834 012
Övriga externa kostnader		-377 630	-452 136
Personalkostnader	2	-1 387 385	-926 878
Avskrivningar av materiella anläggningstillgångar		-94 400	-94 400
Övriga rörelsekostnader		-197 074	-102 514
<b>Summa rörelsekostnader</b>		<b>-6 816 610</b>	<b>-4 409 940</b>
<b>Rörelseresultat</b>		<b>411 728</b>	<b>-770 222</b>
<b>Finansiella poster</b>			
Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter	3	8 613	51 688
Räntekostnader och liknande resultatposter		-535	-12 420
<b>Summa finansiella poster</b>		<b>8 078</b>	<b>39 268</b>
<b>Resultat efter finansiella poster</b>		<b>419 806</b>	<b>-730 954</b>
<b>Bokslutsdispositioner</b>			
Förändring av periodiseringsfonder		190 000	0
<b>Summa bokslutsdispositioner</b>		<b>190 000</b>	<b>0</b>
<b>Resultat före skatt</b>		<b>609 806</b>	<b>-730 954</b>
<b>Årets resultat</b>		<b>609 806</b>	<b>-730 954</b>

✓

## Balansräkning

Not

2023-12-31

2022-12-31

### TILLGÅNGAR

#### Anläggningstillgångar

##### *Materiella anläggningstillgångar*

Inventarier

4

243 867

338 267

**Summa materiella anläggningstillgångar**

**243 867**

**338 267**

**Summa anläggningstillgångar**

**243 867**

**338 267**

#### Omsättningstillgångar

##### *Kortfristiga fordringar*

Fordringar hos koncernföretag

297 708

135 184

Övriga fordringar

67 681

61 495

Förutbetalda kostnader och upplupna intäkter

74 733

32 312

**Summa kortfristiga fordringar**

**440 122**

**228 991**

##### *Kassa och bank*

Kassa och bank

700 711

410 079

**Summa kassa och bank**

**700 711**

**410 079**

**Summa omsättningstillgångar**

**1 140 833**

**639 070**

**SUMMA TILLGÅNGAR**

**1 384 700**

**977 337**

h

## Balansräkning

Not

2023-12-31

2022-12-31

### EGET KAPITAL OCH SKULDER

#### Eget kapital

##### *Bundet eget kapital*

Aktiekapital

5

100 000

100 000

**Summa bundet eget kapital**

**100 000**

**100 000**

##### *Fritt eget kapital*

Balanserat resultat

403 934

1 134 888

Årets resultat

609 806

-730 954

**Summa fritt eget kapital**

**1 013 740**

**403 934**

**Summa eget kapital**

**1 113 740**

**503 934**

#### Obeskattade reserver

Periodiseringsfonder

0

190 000

**Summa obeskattade reserver**

**0**

**190 000**

#### Kortfristiga skulder

Leverantörsskulder

33 225

113 209

Skatteskulder

0

4 038

Övriga skulder

50 430

48 203

Upplupna kostnader och förutbetalda intäkter

187 305

117 953

**Summa kortfristiga skulder**

**270 960**

**283 403**

**SUMMA EGET KAPITAL OCH SKULDER**

**1 384 700**

**977 337**

ns

## Noter

### Not 1 Redovisningsprinciper

#### Allmänna upplysningar

Årsredovisningen är upprättad i enlighet med årsredovisningslagen och Bokföringsnämndens allmänna råd (BFNAR 2016:10) om årsredovisning i mindre företag. Redovisningsprinciperna är oförändrade jämfört med föregående år.

#### Redovisningsprinciper för enskilda balansposter

##### Avskrivning

Tillämpade avskrivningstider:

##### *Materiella anläggningstillgångar*

Inventarier, verktyg och installationer 20 %

#### Nyckeltalsdefinitioner

Nettoomsättning

Rörelsens huvudintäkter, fakturerade kostnader, sidointäkter samt intäktskorrigeringar.

Resultat efter finansiella poster

Resultat efter finansiella intäkter och kostnader men före bokslutsdispositioner och skatter.

Soliditet (%)

Justerat eget kapital (eget kapital och obeskattade reserver med avdrag för uppskjuten skatt) i procent av balansomslutning.

### Not 2 Medelantalet anställda

	2023-01-01 -2023-12-31	2022-01-01 -2022-12-31
Medelantalet anställda	1	1

### Not 3 Övriga ränteintäkter och liknande resultatposter

Av bolagets ränteintäkter avser

	2023-01-01 -2023-12-31	2022-01-01 -2022-12-31
Kortfristiga fordringar på koncernföretag	8 613 8 613	9 580 9 580

nt

#### Not 4 Inventarier

	2023-12-31	2022-12-31
Ingående anskaffningsvärden	472 000	472 000
Inköp	0	0
<b>Utgående ackumulerade anskaffningsvärden</b>	<b>472 000</b>	<b>472 000</b>
Ingående avskrivningar	-133 733	-39 333
Årets avskrivningar	-94 400	-94 400
<b>Utgående ackumulerade avskrivningar</b>	<b>-228 133</b>	<b>-133 733</b>
<b>Utgående redovisat värde</b>	<b>243 867</b>	<b>338 267</b>

#### Not 5 Aktiekapital

1.000 st (1.000 st) aktier med ett kvotvärde om 100 kr per aktie vilka ägs till 100 % av Menzel Elektromotoren GmbH reg nr, 136745493, Berlin, Tyskland.

#### Not 6 Väsentliga händelser efter räkenskapsårets slut

Några väsentliga händelser efter årets utgång har ej förekommit.

Göteborg den 12/4 2024

  
Mathis Menzel

  
Johan Tretter

Vår revisionsberättelse har lämnats den 12/4 2024

JPA Revision AB

  
Daniel Larin  
Auktoriserad revisor

# Revisionsberättelse

Till bolagsstämman i Menzel Skandinavien AB

Org.nr 556735-7933

## Rapport om årsredovisningen

### Uttalanden

Vi har utfört en revision av årsredovisningen för Menzel Skandinavien AB för räkenskapsåret 2023-01-01 – 2023-12-31.

Enligt vår uppfattning har årsredovisningen upprättats i enlighet med årsredovisningslagen och ger en i alla väsentliga avseenden rättvisande bild av Menzel Skandinavien ABs finansiella ställning per den 31 december 2023 och av dess finansiella resultat för året enligt årsredovisningslagen. Förvaltningsberättelsen är förenlig med årsredovisningens övriga delar.

Vi tillstyrker därför att bolagsstämman fastställer resultaträkningen och balansräkningen.

### Grund för uttalanden

Vi har utfört revisionen enligt International Standards on Auditing (ISA) och god revisionsred i Sverige. Vårt ansvar enligt dessa standarder beskrivs närmare i avsnittet *Revisorns ansvar*. Vi är oberoende i förhållande till Menzel Skandinavien AB enligt god revisorsred i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

### Styrelsens och verkställande direktörens ansvar

Det är styrelsen och verkställande direktören som har ansvaret för att årsredovisningen upprättas och att den ger en rättvisande bild enligt årsredovisningslagen. Styrelsen och verkställande direktören ansvarar även för den interna kontroll som de bedömer är nödvändig för att upprätta en årsredovisning som inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag.

Vid upprättandet av årsredovisningen ansvarar styrelsen och verkställande direktören för bedömningen av bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. De upplyser, när så är lämpligt, om förhållanden som kan påverka förmågan att fortsätta verksamheten och att använda antagandet om fortsatt drift. Antagandet om fortsatt drift tillämpas dock inte om beslut har fattats om att avveckla verksamheten.

### Revisorns ansvar

Våra mål är att uppnå en rimlig grad av säkerhet om huruvida årsredovisningen som helhet inte innehåller några väsentliga felaktigheter, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, och att lämna en revisionsberättelse som innehåller våra uttalanden. Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men är ingen garanti för att en revision som utförs enligt ISA och god revisionsred i Sverige alltid kommer att upptäcka en väsentlig felaktighet om en sådan finns. Felaktigheter kan uppstå på grund av oegentligheter eller misstag och anses vara väsentliga om de enskilt eller tillsammans rimligen kan förväntas påverka de ekonomiska beslut som användare fattar med grund i årsredovisningen.

Som del av en revision enligt ISA använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Dessutom:

- identifierar och bedömer vi riskerna för väsentliga felaktigheter i årsredovisningen, vare sig dessa beror på oegentligheter eller misstag, utformar och utför granskningsåtgärder bland annat utifrån dessa risker och inhämtar revisionsbevis som är tillräckliga och ändamålsenliga för att utgöra en grund för våra

uttalanden. Risken för att inte upptäcka en väsentlig felaktighet till följd av oegentligheter är högre än för en väsentlig felaktighet som beror på misstag, eftersom oegentligheter kan innefatta agerande i maskopi, förfalskning, avsiktliga utelämnanden, felaktig information eller åsidosättande av intern kontroll.

- skaffar vi oss en förståelse av den del av bolagets interna kontroll som har betydelse för vår revision för att utforma granskningsåtgärder som är lämpliga med hänsyn till omständigheterna, men inte för att uttala oss om effektiviteten i den interna kontrollen.

- utvärderar vi lämpligheten i de redovisningsprinciper som används och rimligheten i styrelsens och verkställande direktörens uppskattningar i redovisningen och tillhörande upplysningar.

- drar vi en slutsats om lämpligheten i att styrelsen och verkställande direktören använder antagandet om fortsatt drift vid upprättandet av årsredovisningen. Vi drar också en slutsats, med grund i de inhämtade revisionsbevisen, om huruvida det finns någon väsentlig osäkerhetsfaktor som avser sådana händelser eller förhållanden som kan leda till betydande tvivel om bolagets förmåga att fortsätta verksamheten. Om vi drar slutsatsen att det finns en väsentlig osäkerhetsfaktor, måste vi i revisionsberättelsen fästa uppmärksamheten på upplysningarna i årsredovisningen om den väsentliga osäkerhetsfaktorn eller, om sådana upplysningar är otillräckliga, modifiera uttalandet om årsredovisningen. Våra slutsatser baseras på de revisionsbevis som inhämtas fram till datumet för revisionsberättelsen. Dock kan framtida händelser eller förhållanden göra att ett bolag inte längre kan fortsätta verksamheten.

- utvärderar vi den övergripande presentationen, strukturen och innehållet i årsredovisningen, däribland upplysningarna, och om årsredovisningen återger de underliggande transaktionerna och händelserna på ett sätt som ger en rättvisande bild.

Vi måste informera styrelsen om bland annat revisionens planerade omfattning och inriktning samt tidpunkten för den. Vi måste också informera om betydelsefulla iakttagelser under revisionen, däribland de eventuella betydande brister i den interna kontrollen som vi identifierat.

## Rapport om andra krav enligt lagar och andra författningar

### *Uttalanden*

Utöver vår revision av årsredovisningen har vi även utfört en revision av styrelsens och verkställande direktörens förvaltning för Menzel Skandinavien AB för räkenskapsåret 2023-01-01 – 2023-12-31 samt av förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust.

Vi tillstyrker att bolagsstämman disponerar vinsten enligt förslaget i förvaltningsberättelsen och beviljar styrelsens ledamot och verkställande direktören ansvarsfrihet för räkenskapsåret.

### *Grund för uttalanden*

Vi har utfört revisionen enligt god revisionssed i Sverige. Vårt ansvar enligt denna beskrivs närmare i avsnittet *Revisorers ansvar*. Vi är oberoende i förhållande till Menzel Skandinavien AB enligt god revisorssed i Sverige och har i övrigt fullgjort vårt yrkesetiska ansvar enligt dessa krav.

Vi anser att de revisionsbevis vi har inhämtat är tillräckliga och ändamålsenliga som grund för våra uttalanden.

### *Styrelsens och verkställande direktörens ansvar*

Det är styrelsen som har ansvaret för förslaget till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust. Vid förslag till utdelning innefattar detta bland annat en bedömning av om utdelningen är försvarlig med hänsyn till de krav som bolagets verksamhetsart, omfattning och risker ställer på storleken av bolagets egna kapital, konsolideringsbehov, likviditet och ställning i övrigt.

Styrelsen ansvarar för bolagets organisation och förvaltningen av bolagets angelägenheter. Detta innefattar bland annat att fortlöpande bedöma bolagets ekonomiska situation och att tillse att bolagets

organisation är utformad så att bokföringen, medelsförvaltningen och bolagets ekonomiska angelägenheter i övrigt kontrolleras på ett betryggande sätt. Verkställande direktören ska sköta den löpande förvaltningen enligt styrelsens riktlinjer och anvisningar och bland annat vidta de åtgärder som är nödvändiga för att bolagets bokföring ska fullgöras i överensstämmelse med lag och för att medelsförvaltningen ska skötas på ett betryggande sätt.

### **Revisorns ansvar**

Vårt mål beträffande revisionen av förvaltningen, och därmed vårt uttalande om ansvarsfrihet, är att inhämta revisionsbevis för att med en rimlig grad av säkerhet kunna bedöma om någon styrelseledamot eller verkställande direktören i något väsentligt avseende:

- företagit någon åtgärd eller gjort sig skyldig till någon försummelse som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller
- på något annat sätt handlat i strid med aktiebolagslagen, årsredovisningslagen eller bolagsordningen.


Vårt mål beträffande revisionen av förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust, och därmed vårt uttalande om detta, är att med rimlig grad av säkerhet bedöma om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Rimlig säkerhet är en hög grad av säkerhet, men ingen garanti för att en revision som utförs enligt god revisionsmetod i Sverige alltid kommer att upptäcka åtgärder eller försummelser som kan föranleda ersättningsskyldighet mot bolaget, eller att ett förslag till dispositioner av bolagets vinst eller förlust inte är förenligt med aktiebolagslagen.

Som en del av en revision enligt god revisionsmetod i Sverige använder vi professionellt omdöme och har en professionellt skeptisk inställning under hela revisionen. Granskningen av förvaltningen och förslaget till dispositioner av bolagets vinst eller förlust grundar sig främst på revisionen av räkenskaperna. Vilka tillkommande granskningsåtgärder som utförs baseras på vår professionella bedömning med utgångspunkt i risk och väsentlighet. Det innebär att vi fokuserar granskningen på sådana åtgärder, områden och förhållanden som är väsentliga för verksamheten och där avsteg och överträdelser skulle ha särskild betydelse för bolagets situation. Vi går igenom och prövar fattade beslut, beslutsunderlag, vidtagna åtgärder och andra förhållanden som är relevanta för vårt uttalande om ansvarsfrihet. Som underlag för vårt uttalande om styrelsens förslag till dispositioner beträffande bolagets vinst eller förlust har vi granskat om förslaget är förenligt med aktiebolagslagen.

Göteborg den 12 / 4 2024

JPA Revision AB



Daniel Larin  
Auktoriserad revisor